[The Hon'ble Sri. T. K. Narayana Pillai]

വരുമെന്ന് മനസ്സിലാക്കാൻ സാധിച്ചിട്ടില്ല. ആ സ്ഥിതിക്ക് ഈ അടിയന്തിരപ്രമേയത്തിൽ പറയുന്ന സംഗതികൾ പരിപൂർണ്ണമായും അടിസ്ഥാനരഹിതമാണെന്നു പറയുവാൻ ഞാൻ ഈ അവസരം ഉപയോഗിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

Sri. D. Gnanasigamoni: May I know, Sir, how much money this Government expect from the Government of India by way of subsidy?

ബഹു. ശ്രീ. ടി. കെ. നാരായണപിള്ള: 60 ശതമാനമാനമാണ് സബ്സിഡി അനുവദിച്ചിട്ടുള്ളത്.

ശ്രീ. ഇട്ടീര അയ്യക്കൻ: ഇപ്പോൾ അരിവാങ്ങിയവകയിൽ ഇൻഡ്യാ ഗവൺമെന്റിൽനിന്നും നമുക്ക് കിട്ടാനുള്ള സംഖ്യ എത്രയുണ്ടെന്ന് പറയാമോ?

ബഹു. ശ്രീ. ടി. കെ. നാരായണപിള്ള: ഒന്നരക്കോടി രൂപയോളം വരുമെന്നാണ് കാണുന്നത്.

ശ്രീ. ഇട്ടീര അയ്യക്കൻ: ക്വാർട്ടേജിനത്തിൽ എത്രയുണ്ടെന്നു പറയാമോ?

ബഹു. ശ്രീ. ടി. കെ. നാരായണപിള്ള: ക്വാർട്ടേജിനത്തിലും സബ്സിഡി ഇനത്തിലുംകൂടിയാണ് ഒന്നരക്കോടി വരുമെന്ന് ഞാൻ പറഞ്ഞത്.

മി. സ്പീക്കർ: ഇതു് ഒരു അടിയന്തിരപ്രമേയമായി അനുവദിക്കത്തക്കതല്ല. അനുവാദം നിഷേധിച്ചിരിക്കുന്നു.

DEMANDS FOR SUPPLEMENTARY GRANTS

The Hon'ble Sri. A. J. John: Sir, I move for a grant of Rs. 10 lakhs under demand 48 Capital Accounts outside Revenue Accounts, B. 2. Capital outlay on Telephone Schemes.

തിരുവിതാംകൂറിൽ ആട്ടോമാറ്റിക്ക് ടെലഫോൺ സിസ്റ്റം ഏർപ്പെടുത്തുന്നതിനു ആവശ്യമായ സാധനസാമഗ്രികളെല്ലാം അയക്കണമെന്നു് ആവശ്യപ്പെട്ടുകൊണ്ടു് ഫെബ്രുവരിമാസത്തിൽ ലണ്ടനിലെ എറിക്സൺടെലഫോൺസ് ലിമിറ്റഡിനു് ഗവൺമെണ്ടിൽനിന്നും ഒരു ഓർഡർ കൊടുത്തിരുന്നു. ആ ഓർഡർ അനുസരിച്ചുള്ള സാധനങ്ങളെല്ലാം ഫെബ്രുവരിയോടുകൂടിയാണു് ഇവിടെ കിട്ടിയിട്ടുള്ളതു്. അയക്കുന്നതിനു് കുറച്ചു താമസം നേരിട്ടുവെങ്കിലും ഓർഡർ അനുസരിച്ചുള്ള എല്ലാ സാധനങ്ങളും അവർ അയച്ചിട്ടുണ്ടു്. ഒരു പവർ പ്ലാന്റിങ്ങ് പ്ലാന്റ് പെൻസാണു് അതിനു് കൊടുക്കേണ്ട വില. അതു കൊടുക്കുന്നതിനുവേണ്ടിയാണു് 10 ലക്ഷം രൂപയുടെ ഈ സപ്ലിമെന്ററി ഗ്രാന്റ് ആവശ്യപ്പെടുന്നതു്. കഴിഞ്ഞ ജനുവരിമാസത്തിലെ സാധനങ്ങൾ അയച്ചിട്ടുള്ളവെന്നു് ഞാൻ പറഞ്ഞല്ലോ. അതുകൊണ്ടു് കഴിഞ്ഞ പ്രാവശ്യത്തെ ബഡ്ജറ്റ് തയ്യാറാക്കിയപ്പോൾ ബഡ്ജറ്റിൽ ഇതിനു തുക ചേർത്തിട്ടില്ല. അങ്ങിനെ ചേർക്കാതിരുന്നതിനും ഒരു പ്രത്യേക കാരണമുണ്ടു്. ടെലഫോൺ ഒരു ഫെഡറൽ സബ്ജറ്റായതുകൊണ്ടു് ഈ തുക ഇൻഡ്യാഗവൺമെണ്ടിൽനിന്നും കൊടുക്കേണ്ടതാണെന്ന കരുതി ബഡ്ജറ്റിൽ ചേർക്കാതിരിക്കയാണു് ചെയ്തതു്. പിന്നീടു് ഇതേപ്പറ്റി ഇൻഡ്യാ ഗവൺമെണ്ടുമായി എഴുത്തുകുത്തുകൾ നടത്തിയപ്പോൾ ഇതു നേരത്തെതന്നെ ഈ ഗവൺമെണ്ടിൽനിന്നും കൊടുത്തിട്ടുള്ള ഓർഡറാണെന്നും അതുകൊണ്ടു് അതിന്റെ വില ഈ ഗവൺമെണ്ടു തന്നെ വഹിക്കേണ്ടതാണെന്നുമാണു് മറുപടി ലഭിച്ചതു്. എന്നാൽ തുടർന്നു നടത്തിയ എഴുത്തുകുത്തുകളുടെ ഫലമായി ഈ തുക ഇപ്പോൾ നാം കൊടുക്കണമെങ്കിലും ഇൻഡ്യാ ഗവൺമെണ്ടിനു് തിരുവിതാംകൂർ ഗവൺമെണ്ടിൽ നിന്നും കൊടുക്കേണ്ടതായ പബ്ലിക്ക് ഡെറ്റിൽ അതു വകവച്ചു തരാമെന്നും സമ്മതിച്ചിട്ടുണ്ടു്. ആ നിലക്കാണു് ഈ സപ്ലിമെന്ററി ഗ്രാന്റ് സഭമുമ്പാകെ ഹാജരാക്കിയിരിക്കുന്നതു്. ഇവിടെ കിട്ടിയ സാധന സാമഗ്രികൾ ഉപയോഗിച്ചു തിരുവനന്തപുരത്തു് ആട്ടോമാറ്റിക്ക് ടെലഫോൺ കണക്ഷൻ ഏർപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ടു്. കൊല്ലത്തും അതു വ്യാപിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടു്. കോട്ടയത്തു് ആരംഭിക്കുന്നതിനായി നടപടികൾ എടുത്തുകൊണ്ടിരിക്കയാണു്. അതു കഴിഞ്ഞാൽ ആലപ്പുഴയിലും ആരംഭിക്കുന്നതാണു്. ഈ കാരണങ്ങളാൽ ഈ ഉപധനാഭ്യർത്ഥന അനുവദിച്ചു തരണമെന്നപേക്ഷിക്കുന്നു.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ബഹു. ശ്രീ. ടി. കെ. നാരായണപിള്ള: ഞാൻ ഈ ധനാഭ്യർത്ഥനയെ പിന്താങ്ങുന്നു.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: May I know, Sir, from the Finance Minister, what exactly is the financial position today with reference to the budget estimates for the current year, including this amount?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: അതിന്റെ കണക്കുകൂടി വരുന്നതേ ഉള്ളൂ. ഇപ്പോൾ പറയാൻ നിവൃത്തിയില്ല.

ശ്രീ. ശ്രീ. വി. താസ്: நாகர்கோவிலை இதில் உட்படுத்தியிருக்கிறீர்களா ?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: ഇപ്പോൾ ഉൾപ്പെടുത്തിയിട്ടില്ല. ബാക്കി സാധനസാമഗ്രികൂടി വന്ന ചേർന്നാൽ അതിനെപ്പറ്റി ആലോചിക്കുന്നതാണ്.

ശ്രീ. ഇട്ടീര അമ്മുക്കൻ: സർ, ഞാൻ ഈ ധനാഭ്യർത്ഥനയെ എതിർക്കുന്നു. ഇവിടെ ഇതുവരെ ഹാജരാക്കിയിട്ടുള്ള ഉപധനാഭ്യർത്ഥനകളെല്ലാം തന്നെ തിരുവിതാംകൂറിന്റെ പഴയ കടങ്ങൾവീട്ടുവേണ്ടിയാണ്. ഇതിനകം ഇവിടെ അവതരിപ്പിച്ച് പാസാക്കിയിട്ടുള്ളതും ഇപ്പോൾ ഹാജരാക്കിയിരിക്കുന്നതും എല്ലാംകൂടി ചേർത്താൽ ഒരു കോടി രൂപയോളം ആകുന്നുണ്ട്. തിരുവിതാംകൂറിന്റെ ബാദ്ധ്യതകൾ സംയോജനത്തിനു മുമ്പ് സംയോജനത്തിനു സമ്മതം മൂളിയിരുന്ന ആളുകളെ ധരിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടോ, അതോ അവരിൽനിന്നും അതു മറച്ചുവെച്ചിട്ട് സംയോജനം നടപ്പിൽ വരുത്തുകയായിരുന്നോ എന്നറിയാൻ ഞങ്ങൾക്ക് ഉൽക്കണ്ഠയുണ്ട്, അവകാശമുണ്ട്. അവരെ ധരിപ്പിച്ച് അവർ സമ്മതിച്ചുപോയിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ ഇനി നിവൃത്തിയില്ല, ഞങ്ങൾ അതു സഹിച്ചേ ഒക്കുകയുള്ളൂ. എന്നാൽ അന്ന് ഈ ബാദ്ധ്യതകളെല്ലാം മറച്ചുവെച്ചുകൊണ്ടാണ് ചെയ്തിട്ടുള്ളതെങ്കിൽ കൊച്ചിയെ ഇതിൽനിന്നും ഒഴിവാക്കേണ്ടതു അത്യാവശ്യമാണ്. ഇവിടെ കൊണ്ടുവന്നതിൽ ഒരു ഉപധനാഭ്യർത്ഥനപോലും കൊച്ചിയുടെ പഴയ കടങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചോ ബാദ്ധ്യതകളെ സംബന്ധിച്ചോ അല്ല; അതുകൊണ്ട് തിരുവിതാംകൂറിന്റെ പഴയകടങ്ങളും ബാദ്ധ്യതകളും എല്ലാം രണ്ടു സംസ്ഥാനങ്ങളുടേയും പൊതുമുതലായ ഐക്യസംസ്ഥാന ട്രഷറിയിൽനിന്നും കൊടുക്കണമെന്ന് പറയുന്നതു അന്യായമാണ്. അതിൽ കൊച്ചിക്കാരായ ഞങ്ങൾക്കുള്ള പ്രതിഷേധം രേഖപ്പെടുത്താനാണ് ഞാൻ ഇതിനെ എതിർക്കുന്നതു. ശവത്തെണ്ടിന്റെ കടങ്ങളോ മറ്റു ബാദ്ധ്യതകളോ ഉണ്ടെങ്കിൽ അതു കൊടുക്കേണ്ടന്നു ഞാൻ വാദിക്കുന്നില്ല. ഇന്നലെ ബഹു. പ്രധാനമന്ത്രി പറഞ്ഞതുപോലെ നാം വാക്കു പാലിക്കാതിരിക്കുന്നതോ നാം എതെങ്കിലും കൺവാക്ഷനുകളിൽ ഏർപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ അതിനു വിപരീതമായി പ്രവർത്തിക്കുന്നതോ ശരിയല്ല. എന്നാൽ തിരുവിതാംകൂറിന്റെ ഈ പഴയബാദ്ധ്യതകളും കൊച്ചിക്കാരായ ഞങ്ങളേയുംകൂടി ബാധിക്കുന്നതു കഷ്ടമാണ്. ഇതു കാണുമ്പോൾ എനിക്ക് ഒരു കഥയാണ് ഓർമ്മയിൽ വരുന്നതു.

ശ്രീ. കെ. കൊച്ചുകുട്ടൻ: ഒരു ചോദ്യം.....

ശ്രീ. ഇട്ടീര അമ്മുക്കൻ: അതിനു ഞാനിപ്പോൾ വഴങ്ങുന്നില്ല. ഒരു കറക്കനും കഴുതയുംകൂടി മൃഗരാജാവായ സിംഹത്തെ മുഖംകാണിക്കാൻ പോയി. സിംഹത്തോടുള്ള ഭയം കൊണ്ടും കറക്കൻ ചതിച്ച് ഓടിക്കളഞ്ഞെങ്കിലോ എന്നു ശങ്കിച്ചും രണ്ടുപേരുടേയും വാലുകൂട്ടിക്കെട്ടിക്കൊണ്ട് സിംഹത്തിന്റെ അടുക്കലേക്ക് പോകാമെന്ന് നിശ്ചയിച്ചു. കഴുത സിംഹത്തെ കണ്ടപ്പോൾ ഭയന്ന് ഓട്ടം പിടിച്ചു. കഴുതയുടെ വാലിൽ കിടന്ന കറക്കന്റെ കഥ കഴിഞ്ഞു. എതാണ്ട് അതുപോലെ ആയിരിക്കയാണ്. ഞങ്ങളുടെ, അതായതു കൊച്ചിക്കാരുടെ കഥയും. യാതൊരു ബാദ്ധ്യതകളും കുഴപ്പങ്ങളുമില്ലാതെ കഴിഞ്ഞുകൂടുന്ന ഞങ്ങളെക്കൂടെ വാലിൽ കെട്ടിയിട്ട് കൊന്നുകളയുമല്ലോ എന്നുള്ള ഭയംകൊണ്ടാണ് ഞാൻ ഇതിനെ എതിർക്കുന്നതു.

ശ്രീ. ശ്രീ. വി. താസ്: ஸர், இந்த டிமான்டை நான் எதிர்க்கிறேன். இந்தத் தொகையை இந்த அரசாங்கம் கொடுக்கவேண்டியதில்லை. எனென்றால் மத்திய சர்க்கார் இந்தத் தொகையைத் தர ஒப்புக்கொண்டிருக்கிறது என்று மந்திரியவர்களே சொன்னார்கள். ஆனால் அதே சமயத்தில் இந்த பத்துலக்ஷம் ரூபாய் செலவாக்கப்பட்டிருக்

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Sri. Sir V. Das]

கிறது. ஆட்டோமாட்டிக் டெலிபோன் எக்ஸ்சேஞ்ச் முதன் முதல் திருவனந்தபுரத்தில் ஆரம்பித்து, கொல்லம், ஆலப்புழை, கோட்டயம் கொண்டுபோய், பின்பு அதிலி ருந்து எர்ணாகுளம் என்று இந்த முறையில் போகிறது. தமிழ்நாட்டைப் பற்றி இந்த அரசாங்கத்திற்கு கவலையேயில்லை. இந்த ஐக்கிய சமஸ்தானத்திலுள்ள பட் டணங்களில் இரண்டாவதாக விளங்குவது நாகர்கோவில். ஜனத்தொகையிலும் இந்த நகர் இரண்டாவதாக இருந்தபோதிலும் இந்த அரசாங்கத்திற்கு இந்த நகரம் ஒன்று இருக்கிறதாகத் தெரியவில்லை. நாகர்கோவிலுக்கு இத்திட்டத்தை கொண்டுவராத தினால், இந்த மந்திரிசபை தமிழ் நாட்டிற்கு ஒரு வஞ்சனை செய்திருக்கிறது என்று தான் சொல்வேன். டெலிபோனை எந்தெந்த நகரங்களுக்குப் போடவேண்டும், எந்த நிலைமையிலுள்ள நகரங்களுக்குப் போடவேண்டும், அதனால் பொது மக்களுக்கு என்ன பயன் ஏற்படுகிறது என்றெல்லாம் பார்க்கவேண்டும். எங்கெல்லாம் கைத் தொழில், வியாபாரமிருக்கின்றனவோ அந்நகரங்களுக்கு டெலிபோன் இன்றியமை யாதது. அதனால் வியாபாரமும், கைத்தொழிலும் அபிவிருத்தியடைகிறது. இந்த அரசாங்கத்திற்கு நன்றாகத் தெரியும், நாகர்கோவிலானது வியாபாரம், மற்றத் து றைகளிலும் முக்கியம் வாய்ந்த ஒரு பட்டணமென்று. ஸர், ரயில் பாதையை எடுத் துக்கொள்வோம். இந்த அரசாங்கம் திருவனந்தபுரத்திலிருந்து வடக்கேதான் தன் நோட்டத்தைச் செலுத்துகிறது. ஸர், எங்களுக்கு சலுகைகள் ஒன்றும் வேண்டாம் ஆனால் நியாயத்தைப் பார்க்கவேண்டும். ஸர், இந்த மந்திரி சபை திருவிதாங் கூரின் தென்பாகம் தமிழ் நாடென்றும், தமிழர்கள் வசிக்கிறார்களென்றும் கூட நினை க்கவில்லை. ஆனால் இவர்களது செய்கைகளைப் பார்க்கும்போது கூடிய சீக்கிரம் இந்த அரசாங்கம் பாப்பரா ய்விடுமென்று தோன்றுகிறது. நாகர்கோவிலை ஒதுக்கிவைத்து விட்டு பொது மக்களின் பணத்தால் வசூக்கப்படும் திட்டங்களை வடக்கே கொண்டு போவது என்பது தமிழ் நாட்டுக்கு.....

சாஹிப் பஹதூர் ஏ. அப்துல் ரசாக்: அன்பர் தெரிவித்தபடி நாகர்கோவிலுக்கு உரிமைப் பிரகாரம் கொடுக்கவேண்டிய காரியத்திற்காக இங்கேயுள்ள மந்திரிகளை நிந்திப்பது ஆவசியமில்லை என்று கருதுகிறார்களா?

ஸ்ரீ. ஸ்ரீ. வி. தாஸ்: நான் அவர்களை நிந்திக்கவில்லை. அவர்களின் திட்டங் களின் போக்கைச் சொல்கிறேன். இந்த ஐக்கிய சமஸ்தானத்தில் வாழும் ஒரு தமி ழன் நான். என்னைப்போலுள்ள அநேகம் ஆயிரம் மக்களால் இந்த சபைக்குத் தே ர்ந்தெடுக்கப்பட்ட ஒருபிரதிநிதியுமாவேன். எனது உரிமை, என்னைத் தேர்ந்தெடு த்த பொதுமக்களின் உரிமையின் அடிப்படையில், மத்திய அரசாங்கத்தால் அளிக் கப்படும் பத்து லக்ஷம் ரூபாயில் திருவிதாங்கூர் தமிழ்நாட்டு மக்களுக்கு உரிமை இல் லையா என்று கேட்கிறேன். தெண்டனிட்டுப் பிச்சை கேட்கவில்லை. உரிமையின்பே ரில் தா என்று கேட்கிறேன். என் இந்த திட்டத்தைத் தமிழ்நாட்டுக்கும் பிரயோ ஜனப்படும்படியாக செய்யக்கூடாது? நான் கேட்பது நியாயமான உரிமை. அதை த்தான் கேட்க விரும்புகிறேன். இந்த ஐக்கிய சமஸ்தானத்தில் இரண்டாவது பட் டணமாக விளங்கக்கூடிய நாகர்கோவிலுக்கும் இத்திட்டத்திலுள்ள பணத்தை செ லவாக்கவேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்கிறேன். தற்போது நாகர்கோவிலை இதில் உட்படுத்தாமலிருப்பதினால் இந்த டிமான்டை எதிர்க்கிறேன்.

Sri. K. Sivarama Pillai: Sir, I oppose this demand. The Hon'ble Finance Minister stated that already a contract has been entered into and there is a private understanding with the Government of India whereby the amount has to be paid since the Covernment have undertaken to pay it. I have no objection. But I take this opportunity to stop a little, turn back and have survey of the financial position of the State. Are we not heading towards a crisis and a disaster. Sir, for the last 3 or 4 years we have been passing deficit budgets. The accounts will show that in 1123, even though we anticipated a surplus of 50·3 lakhs we ended with a deficit of 115·6 lakhs. In 1124 we expected a paltry sum of 1·5 lakhs as surplus but we ended with a deficit of 52·23 lakhs. For these two years I am referring only to Travancore as I was not conversant with the facts with reference to Cochin. For the year 1125 the present Hon'ble Finance Minister anticipated a surplus of 3·5 lakhs. Sir, this surplus

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

for 1125 is anticipated by increased and additional taxation to the extent of 79 lakhs. So having anticipated an income of 79 lakhs, only a meagre sum of 3·5 lakhs is our estimated surplus. Sir, after the preliminary budget has been passed, even in the last Assembly we have passed Supplementary Demands to the extent of 74·7 lakhs. That means in spite of increased and additional taxation to the extent of 79 lakhs, we are surely going to have a deficit to the extent of nearly 70 and odd lakhs. Now, even in this Session we have passed certain Supplementary Demands for very huge sums. Now, there is a demand for Rs. 10 lakhs. The Assembly can expect the Hon'ble Finance Minister to say at the outset whether he has got the 10 lakhs to be given immediately. We must be told whether we have funds to be sanctioned immediately. The Hon'ble Minister is conspicuously silent on this matter.

Sir, it is one of the well recognised principles accepted by all Governments that every Government should maintain a minimum cash balance. If we go below that, it is a sure sign of disaster and impending crisis. Sir, according to the figures in the budget the cash balance at the close of 1122 was minus 11·94 lakhs and at the close of 1123 it was minus 58 and odd lakhs. Sir, accepting the preliminary budget the Hon'ble Finance Minister expected a cash balance of nearly 51 lakhs at the end of 31st March 1949. But we have passed Supplementary Demands to the extent of 1 crore of rupees. That will mean that we are going to be in a deficit so far as cash balance is concerned to the extent of minus 50 lakhs. Sir, if this goes on unheeded, if this state of affairs is continued without taking proper action, an impending crisis will soon happen to the country which will then be in utter disaster. Sir, I find now from the Hon'ble Members of the Treasury Bench that whenever we sound a note of warning they mistake our motive and to my surprise and sorrow I was hearing remarks, even from the Chief Minister slighting our observations. So, I wish to explain the motive behind this which prompted me to give these figures. The first and foremost is that so long as this United State continues to be one administrative unit let our financial condition be made stable. If, out of ignorance, out of unavoidableness there is a likelihood of disaster boldly say to the people that our position is so and that it must be repaired. The people will be only too willing for it. If this warning goes unheeded I have got another motive. Sir, we are going to have an economic crisis. There is going to be a disaster. I want the people to be prepared for it so that they may not be taken by surprise. If this Government is rushing to that end, the people must be prepared to face the consequences. In this connection, I should like to bring to the notice of this House the news that appeared in the Press today about our food situation. Sir, last year we were getting 3,46,000 tons of food grains from outside. Today, I came to know that we are going to be allotted only 3,00,000 tons. Owing to the failure of the monsoon this year, our crops would yield less during the next three or four years. Added to this there is this economic crisis. Sir, I would give a warning to this Government that the time has come for a joint concerted measure to be taken to save this economic crisis which is threatening this United State. If not, the inevitable will occur and this State will be erased out of the map of India.

Sri. T. Kochukrishna Pillai: Sir, I oppose this demand. My reason for so doing is the following. The paddy fields in our place were perishing for want of chemical manures in the teeth of blight. I approached the Hon'ble Minister for agriculture and asked him whether he would release some manure. He asserted that the season to apply manure was long over. I returned home and on finding that manure was very badly needed phoned to the Agricultural Director. A Phonocom was also sent to the same effect. We were not able to get any supply or even a reply. That is why I say that these telephone equipments are no better than paper weights as far as we are concerned. They are not properly made use of in the interest of the people. Therefore I oppose this demand.

ஸ்ரீ. ஏ. சிதம்பரநாத நாடார்: ஸர், நான் பொருளாதார மந்திரி கொண்டுவந்த இந்த ஸப்ளிமென்டரி டிமான்டை எதிர்க்கிறேன். ஸ்ரீமான் தாஸ் இந்த டிமான்டை எதிர்த்துப் பேசியபோது எங்களுக்கு நாகர்கோவிலுக்கு ஆட்டோமாட்டிக் டெலிபோன் வேண்டுமென்றும், ரயில்வேயைப்பற்றி இந்த சர்க்கார் திருவனந்தபுரத்தின் வடக்கு திசையைப் பற்றித்தான் ஆலோசிக்கிறதென்றும், தென் திருவிதாங்கூரை எண்ணுவதில்லை என்றும் சொன்னார். நான் சொல்ல விரும்புவது, "இன்று நிலவி விருக்கிற மந்திரி சபையிலுள்ள மந்திரிகளே! நீங்கள் மஹா சமர்த்தர்கள். நீங்கள் வீர புருஷர்கள்." ஷேக்ஸ்பியர் நாடகங்களைப் படித்துப் பார்த்தால் "Segregation" thy name is Smudge அதை இந்த யிடத்தில் என் சொல்ல வந்தேனென்று கேட்டால்

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Sri. A. Chidambaranatha Nadar]

கனம் கொச்சுகிருஷ்ணபிள்ளை சொன்னார், ஐயா, தண்ணீரில்லை, உரமில்லை, பயிர்பச் சைகள் வாடுகின்றன என்றால் அதற்கு மந்திரியின் பதில் தென் திருவிதாங்கூரில்உங் களுக்கு காங்கிரீட் ரோடு இருக்கிறது என்று. கோதையாறு அணைக்கட்டிருக்கிறது. என்று சொல்லத்தான் படித்திருக்கிறார்களே தவிர மக்களின் நன்மைகளை கவனிப்ப தில்லை. இவைகளெல்லாம் செய்து தரமாட்டார்கள் என்றல்ல. பின்பு ஏன் செய்ய வில்லை. தண்ணீரில்லை என்று கேட்டால், பொருளாதார மந்திரி சொல்கிறார், Perunchani Scheme is in progress என்ற பதில்தான். என் இப்படி சொல்கிறார் என்று பார்க்கவேண்டும். தமிழர்களோ பிரிந்துபோய்விடுவார்கள். பெருஞ்சாணியை மெ துவாகக் கட்டலாமே என்று. ஏனென்றால் அவர்களை சௌகரியமாகப் பிரிந்துபோ கவிடக் கூடாது என்றுதான். கோதையாறு அணைக்கட்டில் 18 அடி தண்ணீர் இரு க்கிறது. தண்ணீர் வரவில்லையே என்று கேட்டால் தண்ணீர் வேறுவழியில் செல்கி றது என்கிறார் ஒரு மந்திரி. வேறு ஒரு மந்திரியிடம் கேட்டால் உங்களுக்கு பெருஞ் சாணி ஸ்கீம் வேண்டாமா என்கிறார். பொதுவாகச் சொல்லுமிடத்து வட திருவி தாங்கூருக்குத் தான் எல்லாக் காரியங்களும் அத்தியாவசியமென்றும், தென் திருவி தாங்கூரை பின்பு கவனிக்கலாமென்றுதான் மந்திரிகள் நினைக்கிறார்கள். நாகர்கோ விலுக்கு டெலிபோன் போடப் பணம் ஒதுக்கி வைக்கவேண்டுமென்று சொன்னால் அது பின்பு கவனிக்கப்படும் என்கிறார். நாகர்கோவில் இந்த சமஸ்தானத்தில் இரண் டாவது நகரம். எல்லாத் துறைகளிலும் முன்னணியிலிருக்கிறது. பொருளாதார த்தில் நாங்கள் உங்களைவிட மோசமல்ல. எங்கள் நெற்றி வேர்வையை நிலத்தில் சிந்தி, கிருஷி செய்து உங்களுக்குச் சாப்பாடு தருகிறோம். நீங்கள் நன்றியுள்ளவர் களாக இருக்கவேண்டாமா? நன்றி செய்தவனை நீங்கள் மறக்கலாமா? தென் திரு விதாங்கூர் உங்களுக்குச் செய்திருக்கும், இப்போதும் செய்துகொண்டிருக்கும், நன்றி யை மறக்கக்கூடாது. மக்களின் பொது நன்மைக்காக ஒதுக்கப்பட்டிருக்கும் பணத் திலிருந்து போடும் ஆட்டோமேட்டிக் டெலிபோனை நாகர்கோவிலுக்கு என் நீட் டக்கூடாது? இப்படி தமிழ்நாட்டை என் ஒழித்து வைக்கிறீர்கள்? இதனால்தான் தமி ழன் மலையாளி என்று வருகிறது. இந்த பிரிவினையைக்கொண்டு வருவது நீங்கள்தான். நீங்கள். சொல்லாமலே நாங்கள் அறியமுடியும். யாரை வேண்டுமானாலும் கேட்டுப் பாருங்கள். ஒரு ஆந்திரனைக் கேட்டால் அவன் சொல்லிவிடுவான். கன்னடத்தானைக் கேட்டால் கூடச் சொல்வான். நீங்கள் எங்களைக் கட்டிவைத்தாலும் நாங்கள் இங்கே இருக்கப் போவதில்லை. நாங்கள் இருக்கும் வரையில் எங்களை மரியாதையாகவும், நி யாயமாகவும் பாராட்டுங்கள். எங்களுக்குள்ள உரிமைகளைக் கொடுங்கள். இந்த டிமா ன்டை எதிர்க்கிறேன்.

സാഹിബ് ബഹദൂർ ടി. എ. മൈതീൻകുഞ്ഞ്: ഞാൻ ഈ ഡിമാൻറിനെ എതിർ ക്കുന്നു. ആട്ടമാറ്റിക്ക ടെലഫോൺ സ്ഥാപിക്കുന്നതിനുവേണ്ടിയാണ് ഈ ഡിമാൻറ് കൊണ്ടുവന്നിരിക്കുന്നതു്, അതായതു് ൫൦ ലക്ഷം രൂപയുടെ ഒരു ധനാഭ്യർത്ഥന. ഇതു് ഈ രാജ്യത്തെ പ്രശ്നങ്ങളിൽ ഒന്നല്ല, ജനങ്ങളുടെ അടിയന്തിരമായ പല ആവശ്യങ്ങളും സാധിക്കാൻ ഉള്ള സമയത്തു് ആ ആവശ്യങ്ങൾക്കുപോലും പണമില്ല, പണമില്ല എന്നു് മാപടിപറഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഗവണ്മെണ്ടു് ആട്ടമാറ്റിക്ക് ടെലഫോൺ സ്ഥാപിക്കുന്ന തിനുവേണ്ടി ൫൦ ലക്ഷം രൂപ ആവശ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതു് എങ്ങനെ നീതീകരിക്കാൻ സാ ധിക്കുമെന്നു എനിക്കു മനസ്സിലാകുന്നില്ല. അങ്ങനെയുള്ള ഒരു ഡിമാൻറ് ഈ ജനപ്രതി നിധി സഭയിൽ കൊണ്ടുവന്നിട്ടു് അതു് ഈ ജനപ്രതിനിധിസഭ അനുവദിക്കുകയാണെ ങ്കിൽ—പാസ്സാക്കുമെന്നു എനിക്കറിയാം—അതു് ഒരപരാധമായിരിക്കും എന്നുവിചാരിച്ചാ ണു് ഞാൻ ഇതിനെ എതിർക്കുന്നതു്. വളരെ അടിയന്തിരമായ—ഇല്ലാതിരുന്നാൽ ജീവി ക്കുവാൻതന്നെ വൈഷമ്യമുണ്ടാകുന്ന—പല പ്രശ്നങ്ങൾക്കും പരിഹാരമുണ്ടാക്കേണ്ടിയിരി ക്കുന്ന ഈ സന്ദർഭത്തിൽ ആ ആവശ്യങ്ങൾക്കു് പണമില്ലെന്നു പറയുമ്പോൾ ഈ കാര്യത്തി നായിട്ടു ൫൦ ലക്ഷം രൂപ അനുവദിക്കുന്നതു് പ്രസവവേദനയും വീണവായനയും പോലെ യുള്ള ഒന്നാണെന്നാണു് എനിക്കു പറയുവാനുള്ളതു്. ഈ വിവരങ്ങൾ സഭയെ അനുസ്മരി പ്പിച്ചുകൊണ്ടു് ഞാൻ ഡിമാൻറിനെ എതിർക്കുന്നു.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ஸ்ரீ. ஆர். கெ. ராம்: ஸர், இந்த டிமாண்டை நான் எதிர்க்கிறேன். ஆட்டோமாட்டிக் போன்கள் வாங்குவதற்கு ஆர்டர்கள் 1946-ல் கொடுக்கப்பட்டதாகத் தெரிகிறது. அந்தக் காலத்திலேயே இந்தத் தொகையை கொடுக்க ஏற்பாடு செய்திருக்கலாம். அப்பொழுது இருந்த சர்க்கார் அங்ஙனம் செய்யாதது அப்பொழுதே நாட்டில் உணவு நெருக்கடி ஏற்பட்டிருந்தமையால், முதன் முதலில் அந்த நெருக்கடியை தீர்க்க முனைந்ததின் பொருட்டேயாகும். அதற்குப்பின் ஜனநாயக சர்க்கார் என்று சொல்லப்படுகின்ற இந்த சர்க்கார் ஏற்பட்டபிறகு, மக்களின் பிரதிநிதிகளுக்கு இதைப்பற்றி யாதொன்றும் தெரியாத நிலைமையில், இதைவிட முக்கியமான விஷயங்களுக்கும் பணம் செலவாக்காமல், இந்தமாதிரியினங்களுக்குப் பணம் செலவாக்குவது என்பது மிகுந்த வேதனையளிக்கின்ற ஒன்றாகும். முதன் முதலில் செய்ய வேண்டுவதென்ன, பின்னர் செய்யவேண்டியதென்ன என்பதை நன்கு ஆராய்ந்து பார்த்து வேண்டும் பணத்தை ஒரு சர்க்கார் செலவு செய்வதற்கு. நாட்டுமக்கள் உண்ண உணவின்றி உடுக்க உடையின்றி இருக்க இடமின்றி வாடி வதங்கி உயிர் துறந்துகொண்டிருக்கும் இந்நாளில் முதலில் இவைகளுக்கு வேண்டிய பரிகாரங்கள் செய்த பின்னன்றோ மற்றவைகளுக்கு நாடவேண்டும். ஆட்டோமாட்டிக் டெலிபோனும் அவசியமான ஒன்றுதான். ஆனால் பட்டினி கிடக்கின்ற மக்களுக்கு முதலில் எது தேவை. உணவா! டெலிபோனா! உணவுதான் என்பது அறிவுபடைத்த எல்லோருக்கும் நன்கு விளங்கும். தங்கள் ஸ்டாக்கில் போதிய உணவுப் பொருள்கள் இருந்தாலும் நாட்டில் பட்டினி தாண்டவமாடுகிறது. இதை செம்மைப்படுத்துவதற்கு உங்கள் கையில் ஏதாவது பிளானுண்டா? Reservoir ல் தண்ணீர்த் தேக்கமிருந்தும் நிலங்கள் தண்ணீரில்லாமல் கரிந்துபடுகின்றன. இதை நிவர்த்தி செய்யும் பொருட்டு ஏதாவது நடபடிக்கை எடுத்ததுண்டா இந்த சர்க்கார்? பெருஞ்சாணி அணைக்கட்டுக்கு இந்தத் தொகை செலவு செய்திருந்தால் இதற்குமுன் வேலை முடிந்து உணவு உற்பத்தி பெருகியிருக்குமே! நாடு செழித்திருக்குமே! டெலிபோனுக்கும் பணம் எளிதில் கிடைத்திருக்குமே! இதையெல்லாம் மனதிற்கொள்ளாமல் உடனடி டெலிபோனுக்கு பத்து லக்ஷம் ரூபாய் செலவாக்கவேண்டுமென்று சொன்னால் இந்த அரசாங்கத்தை ஏற்று நடத்துபவர்களைப்பற்றி என்னசொல்வது! இதற்குக்காரணமாயுள்ளவர்களை தண்டனைக்குள்ளாக்கவேண்டும். பொது மக்களின் நன்மைக்காகச் செலவாக்கப்படுகின்றது என்று பாசாங்கு காட்டி ஆட்டோமாட்டிக் டெலிபோனுக்குச் செலவாக்கப்படுமானால் இந்த அரசாங்கம் மக்களின் நன்மையைக் கருதவில்லை, மக்களை ஏமாற்றுகிறார்கள். ஆகவே இந்த அரசாங்கத்தை விட்டுவிடுவது நல்லதல்ல. முதல் முதல் மத்திய அரசாங்கம் இந்தப் பணத்தைக் கொடுப்பதாகவுள்ள உறுதியில்லாததினால் பட்ஜெற்றில்போடவில்லை என்று பெருந்தாராள மந்திரி சொன்னார். அப்படியானால் இந்த ஸ்கீமை நிறுத்திவிட்டு, மத்திய அரசாங்கத்திலிருந்து, இந்தப் பணம் கிடைக்குமா, கிடைக்காதா என்று பார்த்துவிட்டு அடுத்த பட்ஜெற்றில் வைக்கலாமாயிருந்தது. இந்தப் பத்து லக்ஷம் ரூபாய் யாருடைய பணமுமல்ல. மக்கள் பணம். மத்திய அரசாங்கம் தருகின்ற இந்தத் தொகை, அவர்கள் தருகின்ற மொத்த Subsidy ல் குறைக்கத்தான் செய்வார்கள். மக்களுக்கு உதவக்கூடிய நிலைமையில் செலவாக்கவேண்டும். வியாபாரம் எங்கு அதிகமாக நடைபெறுகிறதோ அங்கேதான் போன் அதிகம் தேவை. உத்தியோகஸ்தர்கள் வீட்டில் கொஞ்சிக்குலாவுவதற்கல்ல போன் அமைப்பது. வியாபாரத்திலும் மற்ற கைத்தொழில்களிலும் முன்னேற்றமடைந்த வியாபாரப் பட்டணங்களில் சர்க்கோவில் இரண்டாவதாகும். திருவிதாங்கூர் தமிழ்நாட்டில் வியாபாரம் நடப்பதுபோல் வேறெங்கும் வியாபாரம் நடப்பதில்லை. இந்த 10 லக்ஷம் ரூபாய் என்பது தமிழனும் தன் நெற்றி வேர்வையை நிலத்தில் சிந்தி உண்டாக்கின ரூபாய். அது எங்களுக்கும் பயன்படாமலிருக்குமானால், எங்கள் விருப்பமில்லாமல் பணத்தை ஒரு அரசாங்கம் செலவாக்குமானால், அதை மக்கள் எதிர்க்கவேண்டும். அது எனது கடமை. அதனால் இதை எதிர்க்கிறேன்.

Sri. D. Gnanasigamoni: I oppose this demand. Sir, when we questioned the soundness of the budget last time, the Hon'ble Finance Minister fell foul upon us. Then we also pressed that there must be an independent audit of accounts to convince the people that nothing is wrong. None of these things were done and we have so far seen about eight or ten supplementary demands, and this is the last of the kind.

The one matter, as Mr. Sivarama Pillai pointed out earlier, is that the Hon'ble Minister, before moving such a supplementary grant, must show whether the funds are available. Rightly or wrongly, Sir, there is a feeling among the people of this country that funds are not available. Many works are being held up for want of funds. In the circumstances, Sir, the only matter on which we would like to be enlightened is whether funds are available.

In this connection, I would like to bring to the notice of this Assembly a thing which has come to my notice recently. Sir, in respect of the land acquisition case of an hon'ble member of this House, the matter came up before the District Court on a reference from the Division Peishkar. The District Judge awarded a sum of nearly Rs. 60,000, and it is now months and months since that court has written to the Government to supply the necessary funds. But the funds have not yet been supplied. The feeling is that on account of want of funds, the amount has not yet been deposited. In the circumstances, Sir, rightly, the people have the feeling that the Government has not the necessary funds to meet even the necessities of life. Therefore, I would like to be enlightened whether, as a matter of fact, funds are available before a demand of this kind is put forward. In the circumstances, I oppose this demand.

ശ്രീ. കെ. കൊച്ചുകുട്ടൻ: ഞാൻ ഈ ധനാഭ്യർത്ഥനയെ അനുകൂലിക്കുന്നു. ഈ ധനാഭ്യർത്ഥനയെ എതിർത്തുകൊണ്ട് ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പർ ശ്രീ. അയ്യപ്പൻ അവർകൾ പഴയ കൊച്ചിരാജ്യത്തിലെ എല്ലാവരുടേയും പ്രതിനിധ്യത്തെ അവകാശപ്പെടുകയുണ്ടായി. ആ അവകാശത്തെ ഞാൻ ചോദ്യംചെയ്യുന്നു. സർ, അദ്ദേഹത്തിന്റെ അഭിപ്രായം അനധികൃതമായിരുന്നുവെന്നു അസന്നിഗ്ദ്ധമായി പ്രസ്താവിക്കുവാൻ ഞാൻ ഈ അവസരം ഉപയോഗിക്കുന്നു.

കൊച്ചി-തിരുവിതാംകൂർ സംയോജനത്തിനുശേഷം കൊച്ചിയെന്നോ തിരുവിതാംകൂറെന്നോ ഉള്ള സംകുചിതമനോഭാവത്തിൽനിന്നും ഈ നിയമസഭയിലെ ബഹുമാനപ്പെട്ട അംഗങ്ങളെങ്കിലും ഉയർന്നിനിന്നു പ്രവർത്തിക്കേണ്ട കാലം അതിക്രമിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ മാതിരിയുള്ള സംകുചിത മനോഭാവം ഇനിമേലാൽ കാണിക്കരുതെന്നു° ശ്രീ. അയ്യപ്പനോട്° മാത്രമല്ല, ഈ സഭയിലെ എല്ലാ ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പറന്മാരോടും അപേക്ഷിക്കുവാൻ ഞാൻ ഈ അവസരം വിനിയോഗിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

ഒരു കാര്യംകൂടി പ്രസ്താവിച്ചുകൊള്ളട്ടെ. കൊച്ചിയും തിരുവിതാംകൂറും ഒരുമിച്ചുചേക്കാനുണ്ടായ അടിസ്ഥാനപ്രമാണമായ കവനൻറിലെ നിർദ്ദേശങ്ങളും ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പറന്മാർ ഇതിനു° മുൻപു° വായിച്ചിട്ടില്ലെങ്കിൽ ഒരു വായിച്ചു° അതിന്റെ വെളിച്ചത്തിൽ മുൻപോട്ടുപോകുവാനുള്ള സന്മനോഭാവം കാണിക്കണം. ധനാഭ്യർത്ഥനയെപ്പറ്റി ബഹുമാനപ്പെട്ട ധനകാര്യമന്ത്രി വിശദമായി പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുള്ളതുകൊണ്ട° കൂടുതലായി ഒന്നും പറയുവാനില്ല.

സാഹിബ° ബഹദൂർ ടി. എ. മൈതീൻകുഞ്ഞു°: മെമ്പറുടെ പ്രസ്താവന അധികൃതമായിരുന്നോ? (ഉത്തരം നൽകപ്പെട്ടില്ല)

Sri. A. P. Udayabhanu: I support this motion. This is an old commitment. One cannot saddle this Government with any responsibility for having made this commitment. The Hon'ble Finance Minister was telling us that the Government of India has already promised to set off this amount. That being so, this is only some kind of financial adjustment and we are not losing in any way. Even taking it to be a new commitment, I don't think there is anything to be ashamed of it. There is no sin committed in that. In a modern state, one cannot minimise the importance of communications especially speedy communications like telephone. Telephone is like the nervous system in the human body. It is so vital and important and we are in the vanguar as far as the telephone system in India is concerned. We have something like 2,000 miles of telephones and some 60 stations and sub-stations. We are therefore far ahead of any other unit in India in respect of the telephones, and we are proud of that. This is not like singing when somebody undergoing the pang of child birth. Paying for the telephone is something like placing a car at the disposal of a doctor who wants to bring relief to the ailing people. The telephone system is able to help us in serving the country better. If there is a calamity in one part of the

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

country, immediately, intelligence could be given to the Government, and the Government will be able to rush relief and succour to the people there. So, my anxiety in this matter is on the other side. Today, we are handing over the telephone system to the Government of India, and I think this is perhaps the last time when we are discussing this subject on the floor of this House. When we are handing over the telephone system to the Government of India, we are parting with an investment which is yielding about 12 per cent interest on our capital out-lay. Even as a business proposition this is a very covetable thing. It is a very profitable investment. So, when handing over the telephone system, let us know whether the Government of India gives us any compensation. I think we have some kind of a seven-year plan for the telephones. Further, we are expecting another consignment of automatic telephones. Can we get the benefit of those telephones for which we have placed orders some two or three years back? On these matters, I would like to have elucidation from the Hon'ble Minister. We have got a gentleman who was sent to England for training in the working of the automatic system of telephone. We have spent some money over him. Now telephone is to be taken by the Government of India. What is happening to these people. I should like to know whether we will make any progress in the development of this telephone system. Are we to be under the system of the 2,000 rupees lump sum payment introduced by the centre: At present, the telephone is helping us a good deal in advancing our commerce. Our business men cannot spent this amounts on phones. Now our people have become telephone minded. My anxiety is whether we could maintain this progress which has already been made.

ശ്രീ. പൊന്നറ ജി. ശ്രീധർ: എനിക്ക് ഈ ഉപധനാഭ്യർത്ഥനയെ പിൻതാങ്ങുന്നതോടുകൂടി ഇതയവസരത്തിൽ പ്രാദേശികമായ ഒരു കാര്യം ഈ സഭയുടെ ശ്രദ്ധയിൽ കൊണ്ടുവരണമെന്നുമാത്രമെ ഉദ്ദേശമുള്ളൂ. ഈ തുപാ ഇതുയും ചെലവാക്കുന്നതിൽ എനിക്ക സങ്കടമില്ല. പക്ഷെ, ഇതു നാട്ടുകാർ കഷ്ടപ്പെട്ടുണ്ടാക്കുന്ന പണമാണ്. അതുകൊണ്ട നാട്ടുകാരുടെ അത്യാവശ്യങ്ങൾക്കുവേണ്ടി ആ പണം ചെലവാക്കണം. എന്നാൽ ആവശ്യമുള്ള കാര്യങ്ങൾക്കുവേണ്ടി ആവശ്യമുള്ളവിധം പണം ചെലവിടുന്ന പതിവു് ഇന്നത്തെ ഗവമ്മെണ്ടിനുള്ളതായി സാധാരണ കാണാറില്ല. കഴിഞ്ഞ എത്രയോ വർഷങ്ങളായി നെടുമങ്ങാട്ട് താലൂക്കിൽ ടെലഫോൺ ഏർപ്പെടുത്തണമെന്ന നാട്ടുകാരുടെ മെമ്മോറാണ്ടം ഉണ്ടായിട്ടുണ്ട്. അതിനുശേഷം അടുത്തകാലത്തായി അഞ്ചലാഫീസിൽ ഒരു ടെലഫോൺ വച്ചിട്ടുണ്ട്. നെടുമങ്ങാടിനെപ്പോലെതന്നെ അത്രയും പ്രാധാന്യമുള്ള മറ്റു പല പ്രദേശങ്ങളിലും ടെലഫോൺ വയ്ക്കേണ്ടതു് ആവശ്യംതന്നെയാണ്. മറ്റു സ്ഥലങ്ങളെ അപേക്ഷിച്ച് നെടുമങ്ങാട്ട ഈ ഒരു ടെലഫോൺമാത്രം വച്ചതുകൊണ്ട് കാര്യമായ പ്രയോജനമുണ്ടായിട്ടില്ല. നെടുമങ്ങാട്ടെ എല്ലാ ഭാഗങ്ങളിലും പ്രൈവറ്റു കണക്ഷൻസ് കൊടുക്കുന്നതിനുള്ള യാതൊരു നടപടികളും ചെയ്തിട്ടില്ല. കൊച്ചിയും തിരുവിതാംകൂറും യോജിച്ചുള്ള യുണിയൻഗവമ്മെണ്ട് വന്നതിനുശേഷവും ഇന്നത്തെ ഗവമ്മെണ്ട് അതിനു് അനുകൂലമായി യാതൊന്നും ചെയ്യുന്ന ലക്ഷണം കാണുന്നില്ല. പണം കൊടുക്കുവാൻ ഞങ്ങളും; കാര്യങ്ങളും നടക്കുന്നതു വേറെവഴിക്ക്. അതിനു് ഇടവരാതെ ഈ കാര്യംകൂടി ഗവമ്മെണ്ടു് ദയവായി ആലോചിച്ചു ചെയ്യുതന്നാൽ കൊള്ളാം. അല്ലെങ്കിൽ ഇങ്ങനെ പണം ചെലവാക്കുന്നതു വ്യർത്ഥമാകുമെന്നുമാത്രമെ എനിക്കു് പറയാനുള്ളൂ.

ശ്രീ. ടി. ടി. കേശവൻശാസ്ത്രി: സർ, ഞാൻ ഈ ഉപധനാഭ്യർത്ഥനയെ അനുകൂലിക്കുന്നു. ഐക്യസംസ്ഥാനത്തിന്റെ പേരിലാണ് ഈ ഉപധനാഭ്യർത്ഥന ഇവിടെ കൊണ്ടുവന്നിരിക്കുന്നതു്. ഇതു് തിരുവിതാംകൂറിനുവേണ്ടിമാത്രം അവതരിപ്പിച്ചിട്ടുള്ളതോ, ആ വിധത്തിലുള്ള വാദപ്രതിവാദങ്ങൾക്ക ഒട്ടും ഇടയാക്കുന്നതോ അല്ല. നേരേമറിച്ചു തിരുവിതാംകൂർ-കൊച്ചി ഐക്യസംസ്ഥാനത്തിന്റെ ആവശ്യത്തെ വേണ്ടവിധം ആദരിച്ചുകൊണ്ടാണ് ബഹുമാനപ്പെട്ട ധനകാര്യമന്ത്രി ഈ സംഖ്യ അനുവദിച്ചു കിട്ടാൻ അഭ്യർത്ഥിച്ചു് ഇങ്ങിനെ അവതരിപ്പിച്ചിട്ടുള്ളതു്. അതിനാൽ ഐക്യസംസ്ഥാനത്തിന്റെ പേരിൽ ഈ സംഖ്യ അനുവദിക്കണമോ അനുവദിക്കാതിരിക്കണമോ എന്നുള്ളതിനെപ്പറ്റി ഈ സഭ ഇപ്പോൾ പര്യാലോചിക്കുകയും ആവശ്യമുണ്ടെന്നു ബോദ്ധ്യപ്പെട്ടനപക്ഷം ഇതു് അനുവദിച്ചുകൊടുക്കുകയും ചെയ്യേണ്ടതാണ്. അതുകൊണ്ട് ഈ കാര്യത്തിൽ വേണ്ടപോലെ ഈ സഭ ആലോചിച്ചു് ഇതിനു് ഒരു അവസാനതീരുമാനംതന്നെ എടുക്കേണ്ടതാണ് അതായിരിക്കും ഉത്തമം. ഈ ഉപധനാഭ്യർത്ഥനയെ ഈ സഭ അനുവദിക്കേണ്ടതാണെന്നുള്ള അഭിപ്രായത്തോടുകൂടി ഞാൻ ഇതിനെ ബലമായി പിൻതാങ്ങുന്നു.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ശ്രീ. തരിയത്തു കുഞ്ഞുത്തൊമ്മൻ: സർ, നാൻ സൊൽവതു എന്നവെൻറാൽ തമിഴ്നാടു മെമ്പർകളുക്കുച് ചില സന്തേകങ്കൾ ഇരുക്കിൻറന. അവൈകളൈ കവനിക്ക വേണ്ടും. നാകർകോവിൽ ടവുണുക്കു ഇന്ത ആട്ടോമാട്ടിക് ടെലിഫോണ് എൻ നീട്ടവില്ലൈ എൻറും, അന്ത സ്കീമിൽ എന്തെന്ത ഊർകളൈ ഉൾപ്പടുത്തിയിരുക്കിറീർകൾ അതിൽ നാകർകോവിലൈ ഉൾപ്പടുത്തിയിരുക്കിറീർകളാ എൻറു കേട്ടതർകു, കൊല്ലം ആലപ്പുഴൈ, കോട്ടയം മുതലിയ സ്തലങ്കളൈ ഉൾപ്പടുത്തിയിരുപ്പതാകവും, നാകർകോവിലും പിൻപു കവനിക്കപ്പടുമെൻറു തനകാരിയ മന്ത്രി സൊൻനാർ.

സാഹിബ് ബഹദൂർ വി. എ. അബ്ദുൽ അസീസ്: സർ, ഒരു പോയിൻറ് ഓഫ് ഓർഡർ. ഈ സഭയുടെ നടപടികളിൽ ഇംഗ്ലീഷിലൊ, മലയാളത്തിലൊ, തമിഴിലൊ പ്രസംഗിക്കാമെന്ന ഒരു ഉണ്ട്. എന്നാൽ ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പർ ഇവിടെ സംസാരിക്കുന്നതു ആ മൂന്നു ഭാഷകളിലും കൂടിയാണ്. (ചിരി)

ശ്രീ. തരിയത്തു കുഞ്ഞുത്തൊമ്മൻ: തമിഴിലേ പേചക്കൂടാതു എൻറു സൊൽവതർകു ഉങ്കളുക്കു അതികാരമില്ലൈ. അന്തത് തമിഴ് മെമ്പർകൾ താൻ സൊല്ലവേണ്ടും. ഒരു മെമ്പരുക്കു എന്ത ഭാഷയിൽ വേണ്ടുമാനാലും പേചലാമെൻറിരുക്കിറതു.

മി. സ്പീക്കർ: മറുപടി പറയാനായിട്ടു ഞാൻ മന്ത്രിയെ ക്ഷണിച്ചുകഴിഞ്ഞു. അതുകൊണ്ടു ഇനി വല്ല സംശതികളും അത്യാവശ്യമായി പറയേണ്ടതുണ്ടെങ്കിൽ മറുപടിക്കുശേഷമാകാവുന്നതാണ്.

ശ്രീ. തരിയത്തു കുഞ്ഞുത്തൊമ്മൻ: അവർകളതു കാരിയങ്കളൈ കവനിക്കാമൽ അവർകളൈ ഒത്തുഴൈക്കവേണ്ടുമെൻറു സൊൻനാൽ അതു എപ്പടി കൂടും.

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ. സർ, ഈ ധനാഭ്യർത്ഥനയെ വിമർശിച്ചുകൊണ്ടു ബഹുമാനപ്പെട്ട ചില മെമ്പർമാർ ഇവിടെ ചില അഭിപ്രായങ്ങളും പുറപ്പെടുവിക്കുകയുണ്ടായി. ആദ്യമായി പ്രസ്താവിച്ചതു ശ്രീ. അബൂക്കറാണ്. അദ്ദേഹം പറഞ്ഞതു, തിരുവിതാംകൂറിൻറെ സ്വന്തം നിലയിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന കടങ്ങളും ഒഴിച്ചും മറ്റുംവച്ചുകൊണ്ടു കൊച്ചിയെ ചതിച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നും, ആ കടം ഇപ്പോൾ കൊച്ചിക്കാർ ചുമക്കേണ്ടതായി വന്നിരിക്കുന്നുവെന്നുമാണ്. എന്നാൽ അതിനെപ്പറ്റി അദ്ദേഹം പറഞ്ഞ അഭിപ്രായം ശരിയല്ല. ഈ ഗവൺമെൻറ് ആ വിധത്തിലുള്ള ഒരു ചതിവിലും വഞ്ചനയിലും ഉൾപ്പെടുകയില്ല എന്നു ഞാൻ അദ്ദേഹത്തെ വളരെ വ്യക്തമായി അറിയിച്ചുകൊള്ളുന്നു. അങ്ങിനെയുള്ള യാതൊരു നടപടികളും ഈ ഗവൺമെൻറ് സ്വീകരിക്കുന്നതല്ലെന്നും അദ്ദേഹം നല്ലവണ്ണം അറിഞ്ഞിരിക്കേണ്ടതാണ്. രണ്ടാമതായി അദ്ദേഹം പറഞ്ഞതു ഈ കടം കൊച്ചിയുടെ തലയിൽ വന്നുവീണിരിക്കുന്നുവെന്നാണ്. ഈ സംശതിയെ സംബന്ധിച്ചു ഞാൻ വിമർശിച്ച അവസരത്തിൽ ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പർ അതിൻറെ വാസ്തവം മനസ്സിലാക്കിയിട്ടില്ലെന്നു തോന്നുന്നു. ഈ ധനാഭ്യർത്ഥന അവതരിപ്പിച്ചപ്പോൾതന്നെ ഞാൻ പറഞ്ഞതു ഈ തുക ഉണ്ടാക്കുന്നവഴി ഗവൺമെൻറ് കണ്ടുകൊള്ളാമെന്നാണ്. ആ സ്ഥിതിക്കു ഈ തുക എങ്ങനെയാണു കൊച്ചിഗവൺമെൻറിൻറെയും കൊച്ചിക്കാരുടേയും തലയിൽ വന്നുവീഴുന്നതെന്നു എന്നുപ്രാവശ്യം ആലോചിച്ചിട്ടും എനിക്കു മനസ്സിലാകുന്നില്ല.

അടുത്തതായുണ്ടായ വിമർശനം നാഗർകോവിലിലേക്കു ആട്ടോമാറ്റിക് ടെലഫോൺ കണക്ഷൻ കൊടുക്കണമെന്നുള്ളതിനെപ്പറ്റിയാണ്. ഇപ്പോൾ ഈ തുക ആവശ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതിൽനിന്നും ആ ജോലി നിർവ്വഹിക്കുവാൻ ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടില്ല. ഇവിടെ വന്നുചേർന്നിട്ടുള്ളതിനും പുറമെ ടെലഫോണിൻറെ ആവശ്യത്തിനുള്ള നാലിലൊന്നു ഭാഗം സാധനങ്ങളും ഇനിയും വരുവാനുണ്ട്. അതു വരുമ്പോൾ ആ കാര്യം ഗവൺമെൻറ് ആലോചിക്കുന്നതാണെന്നും ഞാൻ ആദ്യംതന്നെ ഇവിടെ പ്രസ്താവിച്ചുകഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.

ശ്രീ. ശിവരാമപിള്ള ഇപ്പോഴത്തെ ഗവൺമെൻറിൻറെ സാമ്പത്തിക സ്ഥിതിയെപ്പറ്റി വളരെ പരിഭ്രമത്തോടുകൂടി ചില അഭിപ്രായങ്ങളും പുറപ്പെടുവിക്കുകയുണ്ടായി. തിരുവിതാംകൂർ-കൊച്ചി ഗവൺമെൻറിൻറെ സാമ്പത്തികസ്ഥിതി ഒരുവിധത്തിലും പരിഭ്രമജനകമല്ല എന്നു ഞാൻ അദ്ദേഹത്തേയും ഈ സഭയേയും അറിയിച്ചുകൊള്ളുന്നു. തിരുവിതാംകൂറിൽ ഈ ഐക്യസംസ്ഥാനത്തിൻറെ വകയായി ഏഴര ലക്ഷം രൂപാ (ഒരു കോടി മൂന്നു ലക്ഷംരൂപാ) ഫെഡറൽ ഡിപ്പോസിറ്റായിട്ടു ട്രാവൻകൂർ ക്രെഡിറ്റ്ബാങ്കിലും, ഇൻഡോ മെർക്കൻറയിൽ ബാങ്കിലും ഏഴര ലക്ഷം രൂപാ (ഒരു കോടി പതിനാലുലക്ഷം രൂപാ) ട്രാ

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

വൻകൂർ ബാങ്കിലും കറൻറ് അക്കൗണ്ടായിട്ടും കിടപ്പുണ്ട്. അതുകൂടാതെ ര൯ു ലക്ഷത്തി ലധികം രൂപാ ഇവിടത്തെ ട്രഷറികളിലും കിടപ്പുണ്ട്.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: Why not we add the shares in different companies?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: എന്റെ മാന്യ സ്നേഹിതൻ ഞാൻ പറഞ്ഞതു മന സ്സിലാക്കാത്തതുകൊണ്ടു് ഈ അഭിപ്രായം പറഞ്ഞുവെന്നേയുള്ളൂ.

Mr. Speaker: The question should not have been put without reference to and permission from the Chair.

Sahib Bahadur A. Abdul Razaak: Will it then be in order to answer a question that has not been permitted by the Chair?

Mr. Speaker: The propriety or otherwise of answering does not now arise. The question was not disallowed.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: If at this moment the Government wants some money, what is the fluid cash available now?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: ഞാൻ പറഞ്ഞതു ശ്രദ്ധയോടുകൂടി കേട്ടിരുന്നുവെ ങ്കിൽ ഈ ചോദ്യം ചോദിക്കുകയില്ലായിരുന്നു.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: Now, Sir, it was said that so much money is with the Travancore Bank. But I may say that that money is not bundled up there and kept. It is in circulation. I ask what is the cash available for the Government just now?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: കറൻറ് അക്കൗണ്ടു് എന്നു പറയുന്നതു് എതുസമയത്താവ ശ്യപ്പെട്ടാലും കിട്ടുന്നതാണു്. ഒരു കാലാവധിയുള്ളതാണു് ഫിക്സഡ് ഡിപ്പോസിറ്റ എന്നുപറയുന്നതു്.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: One more question, Sir. What is the amount of the current account of the Travancore Bank with the Imperial Bank?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: അതു തിരുവിതാംകൂർ ബാങ്കിൽ ചോദിച്ചാൽമാത്ര മെ അറിയുവാൻ സാധിക്കൂ.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: May I draw he attention of the Finance Minister to the statement in the Budget Speech that the cash balance with the Government is 51·86 lakhs?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: കഴിഞ്ഞകൊല്ലത്തിൽ നാലുകോടി അമ്പത്തേഴുലക്ഷ മായിരുന്നു. അതിപ്പോൾ രണ്ടുകോടിയായിട്ടുണ്ടു്, അതുയും കുറഞ്ഞിട്ടുണ്ടു്.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: May I take this as true?

Sri. K. Sivarama Pillai: Am I to understand that the assets of the Travancore Government were not taken into consideration when announcing this cash balance?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: അതിനുശേഷം പിന്നിട്ടുള്ള പലയിനങ്ങളിലും വര വു കൂടുതലായിവന്നിട്ടുണ്ടു്.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: All these answers are evading the point.

Mr. Speaker: These discussions which relate to the general budget are not allowed to proceed further.

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: ഗവണ്മെൻറ ട്രഷറിയിലുള്ള സംഖ്യയെപ്പറ്റിയാണു് ഇവിടെ പറഞ്ഞതു്. അല്ലാതെ ബാങ്കിൽ ഇരിക്കുന്നതല്ല.

Sri. K. P. Neelakanta Pillai: May I understand whether the Bank assets of the Travancore Government are not taken into consideration in estimating the cash balance?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: ബാങ്കിന്റെ കടധനപ്പട്ടിക എന്നു പറയുന്ന വേറെ ഒരു ഹെഡ് ഉണ്ടു്. അതു മനസ്സുവായിച്ചുനോക്കിയാൽ ഈ സംശയം തീരുന്നതാണു്.

Mr. Speaker: No more discussion will be allowed about the general financial assets of the State. Questions may be confined to the present demand of 10 lakhs of rupees for Telephones.

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ: ഈ തുക ഞാൻ നേരത്തെ പറഞ്ഞതുപോലെ ഫർദ്ദാ ജൂലായിൽ കൊടുത്തുകഴിഞ്ഞു. എന്നാൽ ടെലിഫോണിനെ സംബന്ധിച്ചുള്ള എക്യുപ് മെൻറകം എല്ലാംതന്നെ കമ്പനിക്കാർ തയാറാക്കി അയക്കുകയും അതുകം ഫർദ്ദാ-ൽ ത്തന്നെ വന്നെത്തുകയും ചെയ്തു. അതുകൊണ്ടു് ഏതുവിധത്തിലും ഈ തുക കൊടുക്കാൻ

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[The Hon'ble Sri. A. J. John]

ഈ ഗവണ്മെൻറ ബാധ്യതപ്പെട്ടിരിക്കയാണ്. എന്നാൽ ഇൻഡ്യാഗവണ്മെൻറ തരാമെന്ന ഏറ്റിട്ടുള്ള തുക ഒരു കടമെന്നനിലയിൽ ഈ ഗവണ്മെൻറ കൊടുക്കേണ്ടിവരികയില്ല. അതുകൊണ്ട് ഞാൻ ഇവിടെ അവതരിപ്പിച്ച ഗ്രാൻറിനെ അനുവദിക്കണമെന്നപേക്ഷിക്കുന്നു.

ശ്രീ. കെ. കെ. ചെല്ലപ്പൻപിള്ള : സെൻട്രൽ ഗവണ്മെൻറിൽനിന്നും ഈ ടെലഫോൺ സിസ്റ്റം എന്നാണ് ഏറ്റെടുക്കാൻ പോകുന്നതു?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ : ഡിസംബർ ഏപ്രിൽമാസത്തിലാണ്. അതിനുമുൻപു നാം ചെലവാക്കീട്ടുള്ള കാപ്പിറ്റൽ തുക നമുക്കു കിട്ടുന്നതല്ല.

ശ്രീ. കെ. കെ. ചെല്ലപ്പൻപിള്ള : അതിനുമുൻപു തിരുവിതാംകൂറിൽ പബ്ലിക്ക് കാര്യം ആഫീസ് അനുവദിക്കാൻ സാധിക്കയില്ലെ?

ബഹു. ശ്രീ. എ. ജെ. ജോൺ : ആട്ടോമാറ്റിക് ടെലിഫോണിനെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം മദ്രാസിലും ബോംബെയിലും ഉള്ള നിയമം അനുസരിച്ച് ഓരോ വ്യക്തിയും ൨, ൦ ൦ ൦ രൂപവരെ കെട്ടിവയ്ക്കണമെന്നാണ് വ്യവസ്ഥയുള്ളതു്. അതിനിടയാക്കരുതെന്നുള്ള വിചാരത്തോടുകൂടിയാണ്, അന്യായമായ പൊതുജനങ്ങളുടെ സാമ്പത്തിക കഴിവിനെക്കൂടി അടിസ്ഥാനമാക്കിയാണ്, ഈ അടിസ്ഥാനത്തിൽ തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നതു്.

The Supplementary Demand was put to vote and passed, and the grant was made.

LEGISLATIVE BUSINESS

ശ്രീ. തരൂർ കുഞ്ഞിത്തൊമ്മൻ : എനിക്കു ഒരു കാര്യം ബഹുമാനപ്പെട്ട സ്പീക്കറുടെ ശ്രദ്ധയിൽ കൊണ്ടുവരണമെന്നു ആഗ്രഹമുണ്ട്. അതായതു് കഴിഞ്ഞ യോഗത്തിൽ ഇംഗ്ലീഷു അറിഞ്ഞുകൂടാത്തവർക്കു മലയാളത്തിലൊ തമിഴിലൊ സെലക്ട് കമ്മിറ്റി റിപ്പോർട്ട അച്ചടിച്ചു വിതരണം ചെയ്യണമെന്നു നിർദ്ദേശിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. എന്നാൽ അതു ഇതുവരെ നടപ്പിൽ വന്നിട്ടില്ല. അതുകൊണ്ട് അടുത്ത യോഗത്തിലെങ്കിലും ഈ കാര്യത്തെപ്പറ്റി ഒരു റൂളിംഗ് ഉണ്ടാകണമെന്നു അപേക്ഷിക്കുന്നു.

മി. സ്പീക്കർ : റിപ്പോർട്ടിൻറെ തർജ്ജിമ മലയാളത്തിലും തമിഴിലും അച്ചടിച്ചു വിതരണം ചെയ്തിട്ടില്ലെന്നു ഞാൻ അറിയുന്നു. ഈ പരാതിയെപ്പറ്റി വളരെ ഗൗരവമായിട്ടു ഗൗനിക്കുന്നതാണ്. അവ അച്ചടിച്ചു മെമ്പറന്മാർക്കു വിതരണം ചെയ്യാതിരുന്നതു് തെറ്റുതന്നെയാണ്. അതുകൊണ്ട് ഇനിമേൽ അങ്ങിനെ സംഭവിക്കാതിരിക്കുന്നതിനു വേണ്ടവിധം ശ്രദ്ധിക്കുന്നതായിരിക്കും.

ശ്രീ. തരൂർ കുഞ്ഞിത്തൊമ്മൻ : അച്ചടിച്ചു പകർപ്പുകൾ കിട്ടിയശേഷം റിപ്പോർട്ടിനെപ്പറ്റി ആലോചനക്കു എടുത്താൽ പോരെ?

മി. സ്പീക്കർ : സെലക്ട് കമ്മിറ്റി റിപ്പോർട്ടിനെപ്പറ്റി ഇപ്പോൾ ഒന്നും ചെയ്യാൻ പോകുന്നില്ല. ഇപ്പോൾ ബില്ലിനെപ്പറ്റിയാണ്. അതായതു് അതിൻറെ ഭേദഗതികളെക്കുറിച്ചാണ് ഇപ്പോൾ നടപടിയെടുക്കാൻ പോകുന്നതു്.

PANCHATS BILL—*(contd)*

Clause 106—*(contd.)*

Sri. K. P. Neelakanta Pillai : Sir, I have already moved my amendment yesterday. What has been specifically stated as an offence under Section 109 of the Penal Code has been made permissible by this proviso. I do not know how an offence under the Penal Code can be condoned. What is prohibited in the main Section is allowed by this proviso. I ask whether Government have power to condone a criminal offence.

ബഹു. ശ്രീ. എൻ. കുഞ്ഞുരാമൻ : ഞാൻ ഈ ഭേദഗതിയെ എതിർക്കുന്നു. ഈ ബില്ലിൽ ൯, ൧൩ ഈ വകുപ്പുകളെപ്പറ്റിയുള്ള ഭേദഗതികളെപ്പറ്റി ആർഗ്യുമെൻറ വന്നപ്പോൾ ഞാൻ അവയ്ക്കു മറുപടി പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഈ കാര്യങ്ങൾക്കെല്ലാം ഏക്സെംപ്ഷൻ കൊടുക്കുന്നതിനുള്ള അധികാരം ഗവണ്മെൻറിനു ഉണ്ട്. അതിനെ എടുത്തുകളയുന്നതു് വിഹിതമല്ല, ആ കാരണത്താൽ ഈ ഭേദഗതിയെ എതിർക്കുന്നു.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly